ЛИНГВИСТИКА И МЕЖКУЛЬТУРНАЯ КОММУНИКАЦИЯ

Сборник материалов
межрегиональной научно-практической конференции

Министерство образования и науки Российской Федерации
Курганский государственный университет

Лингвистика и межкультурная коммуникация

Сборник материалов
межрегиональной научно-практической конференции

Курган 2010

УДК 81 (082)
ББК Зауралье Ш
Л 59

Лингвистика и межкультурная коммуникация: Сборник материалов межрегиональной научно-практической конференции. - Курган: Изд-во Курганского гос. ун-та, 2010.-218 с.

Печатается по решению научного совета Курганского государственного университета.

В сборник включены материалы научно-практической конференции по современным проблемам структурно-функционального и лингво-культурологического описания языковых единиц, лингвистики текста.

Сборник предназначен для филологов и лингвистов, а также для более широкой аудитории - специалистов в области культурологии и межнациональных отношений, студентов и аспирантов.

Редакционная коллегия:
Г.П. Левченко, С.В. Омельченко.

ISBN 978-5-4217-0020-3

© Курганский государственный университет, 2010

СОДЕРЖАНИЕ

Структурно-функциональное и лингво-культурологическое описание языковых единиц

Белозёрова Ф.М. Характеристика тематической группы фразеологически активной лексики (на материале английского и русского языков)……3

Бочегова Н. Н. Гастрономический код как средство объективизации этнокультурной специфики……8

Иванова Е.Е. Нелитературные наименования национальностей как выражение речевой агрессии……20

Кабыш В.И. Влияние категории времени глаголов брать/взять на грамматические свойства процессуальных фразеологизмов с компонентами брать/взять……30

Коршкова Е.А., Кураженкова М.С. Процессуальные фразеологизмы субкатегории состояния с компонентами GOD, DEVIL, HEAVEN, HELL как средство вербализации языковой личности Курта Воннегута……33

Кувалина С.С., Мальцева А.В. Концепт «Любовь» в поэтической речи К.М. Симонова……40

Левченко Г.П. Политкорректность в межкультуной коммуникации……48

Омельченко С.В. Выражение условно-следственных отношений в сложносочинённом предложении (сравнительный аспект)……52

Пережогина А.А., Федотова Н.С. Лексико-грамматические средства выражения эмотивности (на материале французского и русского языков)……58

Ротанова Н.М. Речевые средства манипуляции в агитационных текстах (на материале предвыборной кампании в Курганской области……65

Савельева М.В. Роль отрицания в формировании семантики высказываний, содержащих императивные процессуальные единицы……78

Усачева Н.Б. Фразеологические связки, выражающие эмоционально-положительную оценку.....83

Шведова Н.В. Механизм формирования семантической структуры предметных фразеологизмов с компонентом «бог» и предметных фразеологизмов с компонентом «черт».....90

Текст. Язык. Литература

Барбашова Е.Н. Поэтика пейзажного бытописания в сибирском рассказе о старообрядцах (опыт поэтико-стилистического анализа рассказа А.Е. Новоселова «Жабья жизнь»).....96

Бекетова Р.П., Маликова В.Д. Текст школьного учебника: экстралингвистические и паралингвистические аспекты.....103

Григорьева А.Б. Языковая личность свахи в свадьбе среднего Притоболья.....107

Гришкова Л.В. Концепты христианской культуры в художественной литературе.....111

Орлова С.А. Ряженые как часть идиостиля Ф.М. Достоевского (роман «Бесы»).....120

Поманисочка М.А. Формирование академического дискурса. От анализа к синтезу.....128

Портнягин Д.В. Модификация образа призрака в пьесах Шекспира.....135

Резникова С.С. Особенности понятий «текст» и «дискурс».....142

Степаненко О.А. Литературный текст как литературный дискурс (теоретический аспект).....148

Сысуева Р.П. Ревизская сказка 1858 года села Усть-Суерского Усть-Суерской волости Курганского уезда как лингвистический источник.....153

Ульянин В.Ф. Повторы в художественном тексте.....159

Черницына С. А. Литературный портрет в романе Ольги Форш «Одеты камнем»....170

Щурова И.В. Языковые и жанровые особенности книги М.Веллера «Перпендикуляр»....175

Методика преподавания иностранных языков и аспекты межкультурной коммуникации

Горбушина О.В. Использование газетного текста при изучении языка и культуры англоговорящих стран....183

Захарова И.Э. Место рефлексии в современной деятельности преподавателя и студента в контексте обучения иностранному языку....186

Кожокина Е.А. Лингвострановедческий подход как одна из стратегий отбора языкового материала при обучении студентов неязыковых специальностей....189

Львова Е.В. Как начать переводить научно-технический текст?....192

Маханова Т.Л. О некоторых особенностях письменного перевода....197

Постовалова Е.А. Проблема обучения межкультурной коммуникации и профессионально-ориентированный подход в изучении иностранного языка в неязыковом вузе....200

Терещенко Т.С. Обучение студентов неязыковых специальностей иноязычному общению в контексте диалога культур....205

Фирсанова А.С. Коммуникативная культура студентов технических специальностей....209

Содержание....213

Сведения об авторах....216